

OBAVEŠTENJE O DODATNIM INFORMACIJAMA ili ISPRAVCI GREŠKE

Po članu 53 Zakona br. 04/L-042 o Javnim Nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

☒ Rad☐ Snabdevanje☐ Usluge

[Podsetnik: Ukoliko neka ispravka greške ili dodatna informacija dovede do radikalnih promena uslova predviđenih u originalnom obaveštenju o ugovoru sa uticajem na princip jednakog tretiranja i na cilj konkurentne nabavke, biće potreban produžetak početno predviđenih rokova]

Datum pripreme ovog obaveštenja: **17.05.2022**

Br Nabavke	632-22-4421-5-2-1
Interni br	632-21-020-5-2-1

Ovo obaveštenje pripremljeno je na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



ČLAN I: UGOVORNI AUTORITET

I.1) IME I ADRESA UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Službeno ime: KOMUNA E GJAKOVËS		
Poštanska adresa: Rr "Nënë Tereza"		
Grad: GJAKOVË	Poštanski kod: 50000	Mesto: Kosovo
Kontakt lice: Faton Gutaj		Telefon: 038-200-44041
Email: faton.gutaj@rks-gov.net		Faks:
Internet adresa (ako se primenjuje):		https://kk.rks-gov.net/gjakove

ČLAN II: PREDMET UGOVORA

II.1) OPIS

II.1.1) Naziv ugovora dat od strane ugovornog autoriteta: (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
Izgradnja i sanacija parkova

II.1.2) Kratak opis predmeta ugovora (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
Izgradnja i sanacija parkova

II.1.3) Klasifikacija Opšteg Rečnika Nabavke (ORN): (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
45000000-7

ČLAN III: POSTUPAK

III.1) VRSTA POSTUPKA

III.1.1) Vrsta postupka (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)	
☒ Otvoreni	
☐ Ograničeni	
☐ Konkurentni sa pregovorima	
☐ Kvotacija cena	

III.2) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

III.2.1) Datum objavljivanja originalnog obaveštenja ugovora: 17.05.2022
--

ČLAN IV: DODATNE INFORMACIJE

IV.1) OVO OBAVEŠTENJE OBUHVATA		
Ispravku ☒	Dodatne informacije ☐	
Obaveštenje o ugovoru ☒	Obaveštenje o dodeli ugovora ☐	
IV.2) INFORMACIJE KOJE TREBA DA SE ISPRAVE ILI DODAJU (ako se primenjuje; da se specifikuje mesto teksta ili datumi koji treba da se isprave ili dodaju, molimo vas uvek ponudite određene članove & broj paragrafa originalnog obaveštenja)		
IV.2.1) Modifikacija informacija ☒ originalne predate od strane Ugovornog Autoriteta	Objavljivanje na web stranici RKJN ☐ nije u skladu sa originalnim informacijama predate od strane Ugovornog Autoriteta	Obe ☐
IV.2.2) U originalnom obaveštenju ☐	U dokumentima tendera ☐	Obe ☒
IV.2.3) Tekst koji treba da se ispravi/ doda u originalnom obaveštenju (ako se primenjuje)		
Mesto teksta koji treba da se modifikuje:	Na mesto:	Je :

Afati i fundit për pranim të tenderëve	31.05.2022 13:30:00	14.06.2022 13:30:00
Takimi për hapjen e tenderëve	31.05.2022 13:30:00	14.06.2022 13:30:00
e-Mail:	faton.gutaj@rks-gov.net	
Shteti:	Kosovë	
Vendi i tekstit i cili duhet te shtohet:	III.2.3) Kapaciteti ekonomik dhe financiar III.2.4) Kapaciteti teknik dhe profesional	
Teksti i cili duhet te shtohet:	Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka së paku 35 (tridhjetepesë) punëtorë si dhe staf të mjaftueshëm profesional për kryerjen e projektit si ne vijim a.) Një inxhinier i diplomuar apo master i ndërtimtarisë - drejtimi konstruktiv (menaxher i kontratës dhe projektit në teren) b.) Një inxhinier i diplomuar apo master i Ndërtimtarisë-hidroteknik c.) Një inxhinier i diplomuar apo master i elektroteknikës. Ç.) Një inxhinier i diplomuar apo master i arkitektures d.) Një inxhinier i diplomuar apo master i makinerisë. e.) Një inxhinier i diplomuar apo bachelor i gjeodezisë me 3 vite provojë pune pas diplomimit. f.) Një gjeometer. Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka në dispozicion ose kontratë mbi qiramarrjen për këto mjete-paisje teknike për realizimin e kontratës siq janë a.) 1 (një) eskavator (makineri me strukturë rrotulluese) me peshë totale nga 6 deri 8t, b.) 1 (një) eskavator (makineri me strukturë rrotulluese) me peshë totale nga 18 deri 23t, c.) 2(dy) kamiona me konstruksionndërtim kiper me peshë totale mbi 10t (kamionët duhet të kenë certifikatë të regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit), ç.) 1(një) kamionë me konstruksionndërtim kiper me peshë totale deri 8t (kamioni duhet të kenë certifikatë të	

	regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit) d.) 1(një) kamionë autocisternë për pastrim te kanalizimit (kamioni duhet të kenë certifikatë të regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit) dh.) 1(një) Grejder e.)1(një) Dumper, ë.) 1(një) plake vibruese, f.)një kompresor, g.) 1 një ngjeshës dheu, gj.) qekana për thyrje te betonit(set komplet).
Kërkesat e përshtatshmërisë	Operatori ekonomik duhet të përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë të ligjit nr. 04 L-042 për Prokurimin Publik të Republikës se Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin nr. 04 L-237, ligjin nr. 05 L-068 dhe ligjin nr. 05 L-092, neni 65, Një deklaratë nën betim e nënshkruar nga tenderuesi duke përdorur formularin në Aneksin 2.
Kërkesat e përshtatshmërisë	Vërtetim nga Administrata Tatimore e Kosovës., Një vërtetim i nënshkruar nga Administrata Tatimore e vendit të themelimit të Operatorit Ekonomik, se Operatori Ekonomik në fjalë nuk është me vonesë për pagimin e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para dorëzimit të tenderit (vlen për OE fitues).
Kërkesat e përshtatshmërisë	Vërtetim nga Gjykata kompetente., Një dokument nga Gjykata kompetente ku dëshmon se Operatori Ekonomik nuk është i falimentuar ose likuiduar (Kërkohet origjinali ose kopja e vërtetuar, vlen për OE fitues).
Përshtatshmëria profesionale	Regjistrimi si Operator Ekonomik në regjistrin profesional, komercial dhe apo regjistrin e ndërmarrjeve në vendin e juaj të themelimit., Certifikata e regjistrimit të biznesit (kopje).
Përshtatshmëria profesionale	Certifikata per Regjistrim në TVSH e lëshuar nga ATK,

	Certifikata për regjistrim në TVSH (kopje).
Kapaciteti ekonomik dhe financiar	Operatori Ekonomik duhet të ketë një qarkullim financiar me një vlerë të përgjithshme prej së paku 500.000,00€, në 3 (tri) vitet e fundit, në rast konsorciumi lideri duhet të ketë të paktën 60% të vlerës së qarkullimit., Deklaratat Tatimore Vjetore të Tatimit në të Ardhura ose Korporata të dorëzuara në Administratën Tatimore të Kosovës për 3 (tri) vitet e fundit (kopje)
Kapaciteti teknik dhe profesional	Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka përfunduar me sukses kontrata të natyrës së ngjajshme në 3 (tri) vitet e fundit (duke filluar nga data e publikimit të njoftimit për kontratë. Në një vlerë prej jo më pak se 375.000,00€, në rast konsorciumi lideri duhet të ketë të paktën 60% kontrata të natyrës së ngjajshme., Lista e kontratave në të cilën specifikohen të gjitha punët e realizuara në 3 (tri) vitet e shkuara, duke saktësuar punët e kryera shumë e kontratës, datën e pranuesit ose certifikatën e ekzekutimit të mire të punëve – (referencë ose raport të pranimi të punëve e cila përputhet me listën e dorëzuar), në rast se Operatori Ekonomik prezanton kontrata dhe referenca me Operator Ekonomik privat atëherë Operatori Ekonomik duhet të prezanton situacionet e nënshkruara së bashku me transaksionin bankar, që përputhen me të njëjtën kontratë-referencë.
Kapaciteti teknik dhe profesional	Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka së paku 35 (tridhjetepesë) punëtorë si dhe staf të mjaftueshëm profesional për kryerjen e projektit si ne vijim a.) Një inxhinier i diplomuar apo master i ndërtimtarisë -

	drejtimi konstruktiv (menaxher i kontratës dhe projektit në teren) b.) Një inxhinier i diplomuar apo master i Ndertimtaris-hidriteknik c.) Një inxhinier i diplomuar apo master i elektroteknikes. Ç.) Një inxhinier i diplomuar apo master i arkitetures d.) Një inxhinier i diplomuar apo master i makinerisë. e.) Një inxhinier i diplomuar apo bachelor i gjeodezisë me 3 vite provojë pune pas diplomimit. f.) Një gjeometer., Lista e kualifikimeve shkollore dhe profesionale të personelit tuaj profesional të dëshmohet me CV, diplomë dhe kontrata e punës apo në rast të lidhjes së kontratës mbi vepër duhet specifikuar titullin e projektit për të cilin ka lidhë kontratë, për projekt menaxherin duhet të ofrohet dëshmi dhe vendimi për projekt menaxherin. si dhe lista e numrit të punëtorëve të angazhuar me të dhënat në vijim emri, mbiemri i e punëtorit, profesioni, dhe pozicioni në kompani.
Kapaciteti teknik dhe profesional	Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka në dispozicion ose kontratë mbi qiramarrjen për këto mjete-paisje teknike për realizimin e kontratës siq janë a.) 1 (një) eskavator (makineri me strukturë rrotulluese) me peshë totale nga 6 deri 8t, b.) 1 (një) eskavator (makineri me strukturë rrotulluese) me peshë totale nga 18 deri 23t, c.) 2(dy) kamiona me konstruksionndërtim kiper me peshë totale mbi 10t (kamionët duhet të kenë certifikatë të regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit), ç.) 1(një) kamionë me konstruksionndërtim kiper me peshë totale deri 8t (kamioni duhet të kenë certifikatë të regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit) d.) 1(një) kamionë

	autocisternë për pastrim te kanalizimit (kamioni duhet të kenë certifikatë të regjistrimit të automjetit i cili ka afat valid të regjistrimit) dh.) 1(një) Grejder e.)1(një) Dumper, ë.) 1(një) plake vibruese, f.)një kompresor, g.) 1 një ngjeshës dheu, gj.) qekana për thyrje te betonit(set komplet)., Lista e pajisjeve e nënshkruar dhe e vulosur nga Operatori Ekonomik ku listës së pajisjeve duhet ti bashkëngjiten këto dëshmi deklaratat unike doganore ose kontrata apo fatura e blerjes për automjetet që nuk regjistrohen dhe librezat e qarkullimit për automjetet që regjistrohen. Në rastet kur Operatori Ekonomik ka marrëveshje për shfrytëzim, Operatori Ekonomik duhet të dorëzoj edhe marrëveshjen për shfrytëzim apo kopje të librezave mbi pronësinë e tyre (me validitet të regjistrimit) ose DUD – i doganor, ose fatura e blerjes (Në rast se prezantoni fatura të blerjes, e në të cilat nuk figuron pesha, atëherë këtyre faturave duhet t'ju bashkëngjiten edhe dokumentet përcjellëse në të cilat figuron pesha – kjo vlen për pajisjet ku kërkohet pesha. Vërejtje! Në rast se Operatori Ekonomik nuk posedon pajisjet mbi pronësinë duhet të ofroj marrëveshjen mbi qiramarrjen ku ajo duhet të jetë në emër të këtij projekti me validitet të kohëzgjatjes të kësaj kontrate e nënshkruar dhe vulosur nga të dyja palët, dhe nuk mund të jetë më herët se data e publikimit të njoftimit të kontratës.
Kapaciteti teknik dhe profesional	Për pikat me sipër Autoriteti Kontraktues mund të bëjë verifikimin e çdo dokumenti si dhe inspektimin e kapaciteteve teknike e profesionale të gjithë operatorëve ekonomikë

	tenderues për qëllime të verifikimit. Nëse operatori ekonomik ka paraqitur të dhëna të rrejshme automatikisht do të eliminohet nga vlerësimi dhe oferta e tij do të konsiderohet si ofertë e papërgjegjshme.

----- (Dodajte član IV.2.3 koliko je god potrebno) -----